

Brüsszel, 2015.7.14.
COM(2015) 354 final

2014/0213 (COD)

A BIZOTTSÁG KÖZLEMÉNYE AZ EURÓPAI PARLAMENTNEK

az Európai Unió működéséről szóló szerződés 294. cikkének (6) bekezdése alapján

a GFCM (Földközi-tengeri Általános Halászati Bizottság) létrehozásáról szóló megállapodás hatálya alá tartozó területen folytatott halászattal kapcsolatos egyes rendelkezésekről szóló, 2011. december 13-i 1343/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról szóló rendelet elfogadására vonatkozó tanácsi álláspontról

A BIZOTTSÁG KÖZLEMÉNYE AZ EURÓPAI PARLAMENTNEK

az Európai Unió működéséről szóló szerződés 294. cikkének (6) bekezdése alapján

a GFCM (Földközi-tengeri Általános Halászati Bizottság) létrehozásáról szóló megállapodás hatálya alá tartozó területen folytatott halászattal kapcsolatos egyes rendelkezésekről szóló, 2011. december 13-i 1343/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról szóló rendelet elfogadására vonatkozó tanácsi álláspontról

1. ELŐZMÉNYEK

A javaslat Európai Parlament, illetve Tanács számára történő megküldésének időpontja (COM(2014) 457 final – 2014/0213 COD dokumentum):	2014. július 11.
Az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság véleményének időpontja:	2014. október 15.
Az Európai Parlament állásponyjának időpontja (első olvasat):	2015. január 13.
A módosított javaslat megküldésének időpontja:	-
A Tanács állásponyjának elfogadásának időpontja:	2015. július 13.

2. A BIZOTTSÁG JAVASLATÁNAK CÉLJA

A javaslat célja a Földközi-tengeri Általános Halászati Bizottság (GFCM) létrehozásáról szóló megállapodás keretében 2011 és 2013 között elfogadott egyes intézkedések átültetése az uniós jogba. Ezek az intézkedések már hatályba léptek és kötelező hatállyal bírnak az EU és azon tíz tagállam (Bulgária, Horvátország, Ciprus, Franciaország, Görögország, Olaszország, Málta, Szlovénia, Spanyolország és Románia) számára, amelyek szerződő felei a GFCM megállapodásnak. Amennyiben a GFCM ajánlásainak tartalma nem szerepel vagy csak részben szerepel az uniós jogban, gondoskodni kell a GFCM keretében meghozott releváns intézkedések átültetéséről, hogy biztosított legyen azok egységes és hatékony alkalmazhatósága az EU egész területén, a természetes és a jogi személyek vonatkozásában egyaránt.

3. A TANÁCS ÁLLÁSPONTJÁVAL KAPCSOLATOS MEGJEGYZÉSEK

3.1. Általános megjegyzések a Tanács állásponyjához

A Tanács állásponyjára tükrözi az Európai Parlament és a Tanács között 2015. március 26-án létrejött politikai megállapodást. A Bizottság támogatja ezt a megállapodást. Ugyanakkor a lejjebb olvasható két nyilatkozatot fűzi hozzá.

3.2. Az Európai Parlament első olvasatban elfogadott módosításai

Az Európai Parlament első olvasatban 25 módosítást fogadott el. A 19. számú módosítás kivételével (a 17. vagy 18. földrajzi alterületen nyilvántartásba vett, vonóhálóval és erszényes kerítőhálóval felszerelt halászhajókra vonatkozó módosítás, melyet az Európai Parlament

visszavont) valamennyi módosítás beépült a Tanács álláspontjába a március 2-i és 26-i háromoldalú egyeztetések, valamint a február 4-i és március 4-i intézményközi szakértői megbeszélések eredményeként elfogadott további változtatásokkal együtt.

3.3. A Tanács által bevezetett új rendelkezések és a Bizottság e tekintetben képviselt álláspontja

Álláspontjában a Tanács új eltérést vezetett be a 15a. cikk tekintetében, a vonóhálóknak a Fekete-tenger part menti vizein való használatára vonatkozóan, a régióban uralkodó körülmények tekintetbevételével. A Bizottságnak nincs ellenvetése.

3.4. Az álláspont első olvasatban történő elfogadása során felmerült problémák és a Bizottság e tekintetben képviselt álláspontja:

A Bizottság két nyilatkozatot bocsátott ki néhány kérdés tisztázása érdekében, melyek a vörös nemeskorallhoz kapcsolódó eltéréshez – ezen belül is az átmeneti időszakban hozott nemzeti intézkedésekhez –, valamint a távirányítású víz alatti járműveknek a vörös nemeskorall megfigyelése és feltérképezése céljából történő használatára vonatkozó határidőhöz kapcsolódnak.

4. KÖVETKEZTETÉS

Mindkét intézmény jogi szolgálatát és jogász-nyelvészeit megbízták azzal, hogy a szövegbe bevigyenek minden szükséges módosítást. Az ennek eredményeképpen megszületett dokumentum tehát a Bizottság javaslatát képviseli és magában foglalja a társjogalkotók által kialakított politikai megállapodás módosításait.

A Bizottság összességében támogatja a megállapodást, azonban két aggályos kérdéssel kapcsolatban egy-egy nyilatkozatot kíván tenni.

5. A BIZOTTSÁG NYILATKOZATAI

Átmeneti nemzeti intézkedések

A Bizottság tudomásul veszi az Európai Parlament és a Tanács arra irányuló döntését, hogy engedélyezik a tagállamok számára a vörös nemeskorall begyűjtéséhez kapcsolódó jelenlegi eltérések határidő megjelölése nélkül történő fenntartását, illetve egy átmeneti időszak során újabb eltérések elfogadását, szintén világosan megjelölt végső határidő nélkül.

A Bizottság álláspontja szerint az eltérések és/vagy átmeneti intézkedések jellegüknél fogva ideiglenesek, és a társjogalkotók által kialakított, korlátlan ideig érvényes kivételes rendszerek olyan helyzetbe hozhatják az Uniót, amelyben nem tudja biztosítani, hogy a GFCM irányában vállalt nemzetközi kötelezettségeit maradéktalanul teljesíteni tudja.

Amennyiben a fenti kockázatok konkrétan felmerülnek, a Bizottság a Szerződés vonatkozó rendelkezéseivel összhangban előterjeszti a megfelelő intézkedésekre vonatkozó javaslatait.

A Bizottság mindenképpen hangsúlyozza, hogy a szóban forgó kérdésben születő bármely döntés nem befolyásolhatja az eltérésekre és/vagy átmeneti rendszerekre vonatkozóan kialakított álláspontját.

A távirányítású víz alatti járművek használatára vonatkozó határidő

A távirányítású víz alatti járműveknek a vörös nemeskorall megfigyelése és kutatása céljából történő használatára vonatkozóan az Európai Parlament és a Tanács által megállapított 2015. december 31-i határidővel kapcsolatban a Bizottság tudomásul veszi, hogy a társjogalkotók

úgy határoztak, hogy a GFCM/35/2011/2 számú ajánlás 3a. pontjában szereplő „2015-ig” kifejezést „2015. december 31-ig” tartó határidőként értelmezik, ezzel lényegesen eltérve a Bizottság arra irányuló javaslatától, hogy csak a 2015 előtti, azaz a 2014. december 31-ig tartó időszakot vegyék figyelembe.

A Bizottság azon túl, hogy már a fentiekben hangsúlyozta, hogy az eltérések jellegüknél fogva csak átmeneti jellegűek lehetnek, egyúttal emlékeztet arra is, hogy a FAO Jogi Szolgálat szintén olyan álláspontot fejtett ki, mely szerint a 2015 előtti időszakot kellene figyelembe venni. Ennek fényében a Bizottság megfontolja, hogy adott esetben megfelelő kezdeményezéseket tesz annak érdekében, hogy a GFCM keretében tisztázásra kerüljön az Unió álláspontja.